### **ුංකාණ්**ඩුවේ ගැසට

# විගෙෂ

## THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE

EXTRAORDINARY

අංක 14,241 — 1964 නොවැම්බර් 27 වැනි සිකුරාද — 1964.11.27 No. 14,241 - FRIDAY, NOVEMBER 27, 1964

(Published by Authority)

# PART I: SECTION (I)—GENERAL

**Government** Notifications

#### LD-B. 44/57

#### THE TEA SUBSIDY ACT, No. 12 OF 1958

REGULATION made by the Minister of Agriculture, Food and Fisheries under section 10 of the Tea Subsidy Act, No. 12 of 1958.

FELIX R. D. BANDARANAIKE, Minister of Agriculture, Food and Fisheries. Colombo, 26.11.1964.

#### Regulation

The Tea Subsidy Scheme Employees' (Provident Fund) Regulations, 1958, published in Gazette No. 11,573 of October 31, 1958, as amended by regulation published in Gazette No. 13,007 of April 6, 1962, are hereby further amended as follows:—

- in regulation 2, by the substitution for the words and figures "Act No. 12 of 1958, or who are seconded for service in the Tea Subsidy Scheme," of the words and figures "Act No. 12 of 1958, on or before December 31, 1962,";
- (2) in regulation 4 (i)-
  - (i) by the substitution for the words "Every officer or servart other than an officer or servant referred to in paragraph (ii) of this regulation", of the words "Every officer or servant";
  - (ii) by the substitution in paragraph (d) for the word "effect," of the words "effect; or";
  - y the insertion, immediately after paragraph (d), of the following new paragraph :— (iii) by the
  - paragraph :—
    "(e) who, by notice in writing to the Tea Controller, elects to receive a pension urder the Minutes on Pension for service commencing from January 1, 1963, and upon such option taking effect, "; and
    (iv) by the substitution for the words "for each completed month of service under the Scheme: " of the words "for each completed month of service urder the Scheme, and in the case of those exercising the option under paragraph (e), such gratuity shall be calculated for each completed month of service under the Scheme up to December 31, 1962; ";
- (3) by the substitution for paragraph (ii) regulation 4, of the following paragraph:-(ii) of
  - "(ii) An officer, who is eligible to receive a gratuity under these regulations, shall, if he proposes to exercise the option to receive a pension under the Minutes

on Pensions in respect of the entire period of his service under the Scheme or for the period of his service com-mencing on January 1, 1963, exercise such option in writing addressed to the Tea Controller within a period of three months from the date on which this regulation is published in the Gazette.";

- (4) by the insertion, immediately after paragraph(ii) of regulation 4 of the following paragraph:-----
  - " (iii) No officer or servant who exercised the option referred to ir paragraph (e) of regulation 4 (i) shall be entitled to any gratuity under these regulations for the period of service after January 1, 1963.
  - (iv) No officer or servant who has opted to receive a pension under the Minutes on Pensions in respect of the ertire period of his service under the Scheme shall be entitled to any gratuity under these regulations.";
- (5) in regulation 6, by the substitution for the words
   "Where an officer or servant", of the words
   "Where any officer or servant, who is eligible to receive a gratuity under these regulations,";
- (6) in regulation 8-
  - (a) by the substitution for the words "Fund a sum of Rs. 15,000 or a sum ", of the words "Fund a sum"; and
  - (b) by the substitution for the words "during that year, whichever sum shall be the greater." of the words "during that year."; and
- (7) by the insertion of the following new regulation-"8 (A) Any monies lying to the credit of the Tea Subsidy Scheme Employees' Provi-dent Fund, as would have been paid to—
  - (i) a dismissed officer, but for his dismissal;
  - (ii) the dependents of a deceased officer had such deceased officer left any dependen s;
  - (iii) any officer who exercised the option to be grarted pensionable status for a part or the whole of his service under the Scheme, had that officer not exercised such option, may be revested in the Tea Subsidy Fund."

11-1149/1

1221

1222 I වැනි කොටස : (I) වැනි ජෛය — ලංකාණ්ඩුවේ අති විශෙෂ ගැසට් පතුය — 1964 නොවැම්බර් 27 වැනි දින PART I: SEC. (I) -- (GENERAL) -- CEYLON GOVERNMENT GAZETTE, EXTRAORDINALY -- Nov. 27, 1964

L. D.-B. 44/57.

#### THE RUBBER REPLANTING SUBSIDY ACT, No. 36 OF 1953

REGULATION made by the Minister of Agriculture, Food and Eisberies under section 6 of the Rubber Replanting Subsidy Act, No. 56 of 1953.

FELIX R. D. EANDARANAIKE Minister of Agriculture, Food and Fisheries.

Colombo, 26.11.1964.

#### Regulation

The Rubber Replanting Subsidy Scheme Employees' (Provident Fund) Regulations, 19.8, published in  $Ga_{-\varepsilon}(e = No. 11, e00)$  of April 18, 1958, as amended from time to time, are hereby further amended as follows:---

- (1) in regulation 2, by the substitution for the words and figures "Act No. 36 of 1933, or who are seconded for service in the Rubber Replanting Subsidy Scheme," of the words and figures "Act No. 36 of 1953, on or before December 31, 1962, ";
- (2) in regulation 4 (1)-
  - (i) by the substitution for the words "Every officer or servant, other than an officer or servant referred to in paragraph (2) of this regulation," of the words "Every officer or servant";
    (ii) by the substitution is a substitution of the set of
  - (ii) by the substitution in pragraph (d) for the word "effect," of the words "effect; or ";
  - (iii) by the insertion, immediately after paragraph (d), of the following new paragraph:
  - the following new paragraph: --" (e) who, by notice in writing to the Rubber Controller, elects to receive a pension under the Minutes on Pensions for service com-mencing from January 1, 1963, and upon such option taking ellect, "; and
    (iv) by the substitution for the words " for each completed month of service under the Scheme: ", of the words " for each completed month of service under the Scheme, and in the case of those exercising the option under paragraph (c), such gratiny shall be calculated for each completed month of service under the Scheme up to December 31. service under the Scheme up to December 31, 1962; ";
- (3) by the substitution for paragraph (2) of regulation 4 of the following paragraph:----
  - (ii) An officer, who is eligible to receive a gratuity under taese regulations, shall, if he proposes to exercise the option to receive a pension under the Minutes on Pensions in respect of the entire period of his service under the Scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or for the period of his service under the scheme or period of his service under the scheme of for the period of his service commencing on January 1, 1963, exercise such option in writing addressed to the Rubber Con roller within a period of three months from the date on which this regulation is published in the *Gazette*.";
- (4) by the insertion, immediately after paragraph (2) of regulation 4. of the following paragraphs:—
  "(iii) No officer or servant who exercised the option re.er.ed to in paragraph (c) of regulation 4 (1) shall be entitled to any gratuity under these regulations for the period of service after January 1 1063 1, 1963.
  - (iv) No officer or scrvant who has opted to receive a pension under the Minutes on Pensions in respect of the entire period of his service in the departmen shall be entitled to any gratuity under these regulations.";
- (5) in regulation 6, by the substitution for the words "Where any officer or servant ", of the words "Where any officer or servant, who is eligible to receive a gratuity under these regulations,";
- (6) in regulation 8-
  - (a) by the substitution for the words "Fund, a sum of Rs. 15,00 or a sum ", of the words "Fund a sum "; and
  - (b) by the substitution for the words "during that year whichever sum shall be the greater." of the words "during that year."; and
- (7) by the insertion of the following new regulation—
   "8 (a) Any monies lying to the credit of the Rubber Replanting Subsidy Scheme Employees' Provident Fund as would have been paid to—
  - (i) a dismissed officer but for his dismissal;

  - (i) a dismissed onicer but for his dismissin;
    (ii) the dependents of a deceased officer had such deceased officer left any dependents;
    (iii) any officer who exercised the option to be granted pensionable status for a part or the whole of his service under the S home, had that officer not exercised such option.
- may be revested in the Rubber Replanting Subsidy Fund."

11-1149/2

LD-B. 44/57

### THE TEA CONTROL ACT, No. 51 OF 1957

REGULATION made by the Minister of Agriculture, Food and Fisheries under sections 49 and 60 of the Tea Control Act, No. 51 of 1957.

FELIX R. D. BANDARANAIKE, Minister of Agriculture, Food and Fisheries.

Colombo, 26. 11. 1964.

#### Regulation

The Tea Control Department (Gratuity Scheme) Regulations, 1958, published in Gazette No. 11,618 of December 19, 1958, as amended by regulation published in Gazette No. 13,092 of July 5, 1963, are hereby further amended as follows :---

- in regulation 2, by the substitution for the words and ngures "Act No. 51 of 1957, or who are seconded for service in the Tea Control Department", of the words and figures "Act No. 51 of 1957, on or before December 31, 1962, ";
- (2) in regulation 4 (i)-
  - (i) by the substitution for the words "Every officer or servant other than an officer or servant referred to in paragraph (ii) of this regulation", of the words "Every officer or servant";
  - (ii) by the substitution in paragraph (d) for the word "effect,", or the words "effect; or";
  - (iii) by the insertion, immediately after para-graph (d), of the following new paragraph:—
    - "(e) who, by notice in writing to the Tea Controller. elects to receive a pension under the Minutes on Pensions for service commencing from January 1, 1963, and upon such option taking effect,"; and
  - (iv) by the substitution for the words "for each completed month of service in the Department: ", of the words "for each completed month of service in the Department, and in the case of those exercising the option under paragraph (e), such gratuity shall be calculated for each completed month of service in the Department up to December 31 1962:" each completed month of service in the Department up to December 31, 1962;";
- (3) by the substitution for paragraph (ii) of regula-tion 4, of the following paragraph :-
  - tion 4, of the following paragraph :-"(ii) An officer, who is eligible to receive a gratuity under these regulations, shall, if he proposes to exercise the option to receive a pension under the Minutes on Pensions in respect of the entire period of his service in the Department or for his service commencing on January 1, 1963, exercise such option in writing addressed to the Tea Controller within a period of three months from the date on which this regulation is published in the Gazette.";
- (4) by the insertion, immediately after peragraph
   (ii) of regulation 4, of the following paragraphs:
  - "(iii) No officer or servant who exercised the option referred to in paragraph (e) of regulation 4 (i) shall be entitled to any gratuity under these regulations for the period of service after January 1, 1963.
  - (iv) No efficer or servate who has opted to receive a pension under the Minutes on Pensions in respect of the entire period of his service in the department shall be entitled to any gratuity under these regulations.";
- (5) in regulation 6, by the substitution for the words "Where any officer or servant", of the words "Where any officer or servant, who is eligible to receive a gratuity under these regulations,";
- (6) in regulation 8-

  - (a) by the substitution for the words "Fund a sum of Rs. 15,000 or a sum", of the words "Fund a sum"; and
    (b) by the substitution for the words "during that year, whichever sum shall be the greater." of the words "during that year."; and

(7) by the insertion of the following new regulation $\rightarrow$ 

- "8 (A) Any monies lying to the credit of the Gratuity Scheme, as would have been paid to---
  - (i) a dismissed officer, but for his dismissal;
  - (ii) the dependents of a deceased officer had such deceased officer left any dependents;
  - (iii) any officer who exercised the option to be granted pensionable status for a part or the whole of his service in the Tea Control Department, had that officer not exercised such option,

may be revested in the Tea Control Fund." 11—1149/3

### LD-B. 44/57.

## THE RUBBER CONTROL ACT, No. 11 OF 1956

REGULATION made by the Minister of Agriculture, Food and Fisheries under sections 42 and 51 of the Rubber Control Act, No. 11 of 1956.

> FELIX R. D. BANDARANAIKE. Minister of Agriculture, Food and Fisheries.

Colombo, 26. 11. 1964.

#### Regulation

The Rubber Control Department (Gratuity Scheme) Regulations, 1957, published in *Gazette* No. 11,114 of May 3, 1957, as amended from time to time, are hereby further amended as follows:—

(1) in regulation 2, by the substitution for the words and figures "Act No. 11 of 1956, or who are seconded for service in the Rubber Control Department", of the words and figures "Act No. 11 of 1956, on or before December 31, 1962,";

(2) in regulation 4 (1) —

- (i) by the substitution for the words "Every officer or servant other than an officer or servant referred to in paragraph (2) of this regulation", of the words "Every officer or servant";
- (ii) by the substitution in paragraph (d) for the word "effect," of the words "effect; or";
- (iii) by the insertion, immediately after paragraph (d), of the following new paragraph :---
  - "(e) who, by notice in writing to the Rubber Controller, e'ects to receive a pension under the Minutes on Pensions for service commencing from January 1, 1963, and upon such option taking effect, "; and

(iv) by the substitution for the words "for each completed month of service under the Department:" of the words "for each completed month of service in the Department, and in the case of those exercising the option under paragraph (e), such gratuity shall be calculated for each completed month of service in the Department up to December 31, 1962;";

- (3) by the substitution for paragraph (2) of regulation 4, of the following paragraph :--
  - tion 4, of the following paragraph: --"(2) An officer, who is eligible to receive a gratuity under these regulations, shall, if he proposes to exercise the option to receive a pension under the Minutes on Pensions in respect of the entire period of his service in the Department or for the period of his service commencing on January 1, 1963, exercise such option in writing addressed to the Rubber Controller within a period of three months from the date on which this regulation is published in the Gazette.";
- (4) by the insertion, immediately after paragraph (2) of regulation 4, of the following paragraphs :
  - "(3) No officer or servant who exercised the option referred to in paragraph (e) of regulation 4 (1) shall be entitled to any gratuity under these regulations for the period of service after January 1, 1963.
    - (4) No officer or servant who has opted to receive a pension under the Minutes on Pensions in respect of the entire period of his service in the department shall be entitled to any gratuity under these regulations.";
- (5) in regulation 6, by the substitution for the words
  "Where any officer or servant", of the words
  "Where any officer or servant, who is eligible to receive a gratuity under these regulations,";
- (6) in regulation 8—
  - (a) by the substitution for the words "Fund a sum of Rs. 15.000 or a sum ", of the words "Fund a sum "; and
  - (b) by the substitution for the words "during that year, whichever sum shall be the greater." of the words "during that year."; and
- (7) by the insertion of the following new regulation—
   "8 (a) Any monies lying to the credit of the Gratuity Scheme, as would have been paid to—
  - (i) a dismissed officer, but for his dismissal;
  - (ii) the dependents of a deceased officer had such deceased officer left any dependents;
  - (iii) any officer who exercised the option to be granted pensionable status for a part or the whole of his service in the Rubber Control Department, had that officer not exercised such option,

may be revested in the Rubber Control Fund."

11-1149/4